

新翻護國仁王般若經序

溫九

唐代宗皇帝製

皇矣至覺子于元元截有海以般若之舟剪
稠林以智慧之劍綿絡六合羅罩十方弘宣
也深志廣也大自權輿天竺泳沫漢庭行無
緣之慈納常樂之域信其博施傾芥城而逾
遠仰夫湛寂超言象之又玄五始不究其初
一得固根其本以彼取此何其遠哉朕忝嗣
鴻休丕承大寶軫推溝以夕惕方徹枕而假
寐夫其鎮乾坤遏寇虐和風雨著星辰與物

無爲又人艱止不有般若其能已乎嘗澡身
定泉宅心秘道緬尋龍宮之藏稽合鷲峰之
旨懿夫護國實在茲經竊景行於波斯庶闡
揚於調御至若高張五忍足明惻隱之深永
祛衆難寔惟化清之本名假法假心空色空
推之於無則境智都寂引之於有迺津梁不
窮思與黎蒸共臻實相而緹紉貝葉文字參
差東夏西天言音訛謬致使古今翻譯清濁
不同前後參詳輕重匪一其猶大輅終繼事
而增華譬彼堅氷始積水而非厲先之所譯

溫九

語質未融披讀之流臨文三覆凡諸釋氏良
用慨然先聖翹誠玉毫澹慮真境發揮滿教
搜綴缺文詔大德三藏沙門不空推校詳譯
未周部卷三藏學究二諦教傳三密義了宗
極伊成字圓褰裳西指汎盃南海影與形對
勤將歲深妙印度之聲明洞中華之韻曲甘
露沃朕香風襲予旣而梵夾遠賁洪鍾待扣
佇延吹萬之籟率訓開三之典朕哀纏纒棘
悲感霜露捧戴遺詔不敢怠遑延振錫之羣
英終爲山之九仞開府朝恩許國以身歸佛

以命弼我真教申夫妙門爰令集京城義學
大德良賁等翰林學士常袞等於大明宮南
桃園詳譯護國般若畢弁更寫定密嚴等經
握槩含毫研精蹟邃曩者訛略刊定較然昔
之沉隱鈎索煥矣足可懸諸日月大燭昏衢
潤之雲雨橫流溫九動植伏願上資仙駕飛慧雲
於四天迥出塵勞躡金蓮於十地朕理昧幽
關文慙麗則見推序述惋撫空懷聊紀之於
首篇庶克開于厥後將發皇永永可推而行
之時旃蒙歲木莖榮月也

仁王護國般若波羅蜜多經卷上

唐三藏沙門大廣智不空譯

序品第一

如是我聞一時佛住王舍城鷲峰山中與大比丘衆千八百人俱皆阿羅漢諸漏已盡無復煩惱心善解脫慧善解脫九智十智所作已辦三假實觀三空門觀有爲功德無爲功德皆悉成就復有比丘尼衆八百人俱皆阿羅漢復有無量無數菩薩摩訶薩實智平等永斷惑障方便善巧起大行願以四攝法饒

益有情四無量心普覆一切三明鑒達得五神通修習無邊菩提分法工巧技藝超諸世間深入緣生空無相願出入滅定示現難量摧伏魔怨雙照二諦法眼普見知衆生根四無礙解演說無畏十力妙智雷震法音近無等三等金剛三昧四九如是功德皆悉具足復有無量優婆塞衆優婆夷衆皆見聖諦復有無量修七賢行念處正勤神足根力八勝處十徧處十六心行趣諦現觀復有十六大國王波斯匿王等各與若干千萬眷屬俱復有六欲

天王釋提桓因等與其眷屬無量天子俱色
四靜慮諸大梵王亦與眷屬無量天子俱諸
趣變化無量有情阿脩羅等若干眷屬俱復
有變現十方淨土而現百億師子之座佛坐
其上廣宣法要一一座前各現一華是百億
華衆寶嚴飾於諸華上一一復有無量化佛
無量菩薩四衆八部悉皆無量其中諸佛各
各宣說般若波羅蜜多展轉流徧十方恒沙
諸佛國土有如是等諸來大衆各禮佛足退
坐一面爾時世尊初年月八日入大寂靜妙

三摩地身諸毛孔放大光明普照十方恒沙
佛土是時欲界無量諸天雨衆妙華色界諸
天亦雨天華衆色間錯甚可愛樂時無色界
兩諸香華香如須彌華如車輪如雲而下徧
覆大衆普佛世界六種震動爾時大衆自相
謂言大覺世尊前已爲我等說摩訶般若波
羅蜜多金剛般若波羅蜜多天王問般若波
羅蜜多大品等無量無數般若波羅蜜多今
日如來放大光明斯作何事時室羅筏國波
斯匿王作是思惟今佛現是希有之相必兩

法兩普皆利樂即問寶蓋無垢稱等諸優婆塞舍利弗須菩提等諸天聲聞彌勒師子吼等諸菩薩摩訶薩言如來所現是何瑞相時諸大衆無能答者波斯匿王等承佛神力廣作音樂欲色諸天各奏無量天諸伎樂聲徧三千大千世界爾時世尊復放無量阿僧祇品九光其明雜色一一光中現寶蓮華其華千葉皆作金色上有化佛宣說法要是佛光明普於十方恒河沙等諸佛國土有緣斯現彼他方佛國中東方普光菩薩摩訶薩東南方蓮

華手菩薩摩訶薩南方離憂菩薩摩訶薩西方光明菩薩摩訶薩西方行慧菩薩摩訶薩西北方寶勝菩薩摩訶薩北方勝受菩薩摩訶薩東北方離塵菩薩摩訶薩上方喜受菩薩摩訶薩下方蓮華勝菩薩摩訶薩各與無量百千俱胝菩薩摩訶薩皆來至此持種種香散種種華作無量音樂供養如來頂禮佛足默然退坐合掌恭敬一心觀佛觀如來品第二
爾時世尊從三昧起坐師子座告大衆言吾

知十六諸國王等咸作是念世尊大慈普皆
利樂我等諸王云何護國善男子吾今先爲
諸菩薩摩訶薩說護佛果護十地行汝等皆
應諦聽諦聽善思念之是時大衆波斯匿王
等聞佛語已咸共讚言善哉善哉即散無量
諸妙寶花於虛空中變成寶蓋覆諸大衆靡
不周徧時波斯匿王即從座起頂禮佛足合
掌長跪而白佛言世尊菩薩摩訶薩云何護
佛果云何護十地行佛告波斯匿王言護佛
果者諸菩薩摩訶薩應如是住教化一切外

生胎生濕生化生不觀色相不觀色如受想
行識我入知見常樂我淨四攝六度二諦四
諦力無畏等一切諸行乃至菩薩如來亦復
如是不觀相不觀如所以者何以諸法性即
真實故無來無去無生無滅同真際等法性
無二無別猶如虛空蘊處界相無我我所是
爲菩薩摩訶薩修行般若波羅蜜多波斯匿
王白佛言世尊若菩薩衆生性無二者菩薩
以何相而化衆生耶佛言大王色受想行識
常樂我淨法性不住色不住非色受想行識

常樂我淨亦不住淨不住非淨何以故以諸法性悉皆空故由世諦故由三假故一切有情蘊處界法造福非福不動行等因果皆有
三乘賢聖所修諸行乃至佛果皆名為有六十二見亦名為有大王若著名相分別諸法
六趣四生三乘行果即是不見諸法實性波
斯匿王白佛言諸法實性清淨平等非有非
無智云何照佛言大王智照實性非有非無
所以者何法性空故是即色受想行識十二
處十八界士夫六界十二因緣二諦四諦一

切皆空是諸法等即生即滅即有即空刹那
刹那亦復如是何以故一念中有九十刹那
一刹那經九百生滅諸有為法悉皆空故以
甚深般若波羅蜜多照見諸法一切皆空內
空外空內外空空空大空勝義空有為空無
為空無始空畢竟空散空本性空自相空一
切法空般若波羅蜜多空因空佛果空空空
故空諸有為法法集故有受集故有名集故
有因集故有果集故有六趣故有十地故有
佛果故有一切皆有善男子若菩薩住於法

相有我相人相有情知見爲住世間即非菩薩所以者何一切諸法悉皆空故若於諸法而得不動不生不滅無相無無相不應起見何以故一切法皆如也諸佛法僧亦如也聖智現前最初一念具足八萬四千波羅蜜多名歡喜地障盡解脫運載名乘動相滅時名金剛定體相平等名一切智智大王此般若波羅蜜多文字章句百佛千佛百千萬億一切諸佛而共同說若有人於恒河沙三千大千世界滿中七寶以用布施大千世界一切

有情皆得阿羅漢果不如有人於此經中乃至起於一念淨信何況有能受持讀誦解一句者所以者何文字性離無文字相非法非法般若空故菩薩亦空何以故於十地中地地皆有始生住生及以終生此三十生悉皆是空一切智智亦復皆空大王若菩薩見境見智見說見受即非聖見是愚夫見有情果報三界虛妄欲界分別所造諸業色四靜慮定所作業無色四空定所起業三有業果一切皆空三界根本無明亦空聖位諸地無

漏生滅於三界中餘無明習變易果報亦復
皆空等覺菩薩得金剛定二死因果空一切
智亦空佛無上覺種智圓滿擇非擇滅真淨
法界性相平等應用亦空善男子若有修習
般若波羅蜜多說者聽者譬如幻士無說無
聽法同法性猶如虛空一切法皆如也大王
菩薩摩訶薩護佛果爲若此爾時世尊告波
斯匿王言汝以何相而觀如來波斯匿王言
觀身實相觀佛亦然無前際無後際無中際
不住三際不住五蘊不離五蘊不住四大不

離四大不住六處不離六處不住三界不離
三界不住方不離方明無明等非一非異非
此非彼非淨非穢非有爲非無爲無自相無
他相無名無相無彊無弱無示無說非施非
慳非戒非犯非忍非恚非進非怠非定非亂
非智非愚非來非去非入非出非福田非不
福田非相非無相非取非捨非大非小非見
非聞非覺非知心行處滅言語道斷同真際
等法性我以此相而觀如來佛言善男子如
汝所說諸佛如來力無畏等恒沙功德諸不

共法悉皆如是修般若波羅蜜多者應如是觀若他觀者名為邪觀說是法時無量大衆得法眼淨

菩薩行品第三

爾時波斯匿王白佛言世尊護十地行菩薩

摩訶薩應云何修行云何化衆四九生復以何相

而住觀察佛告大王諸菩薩摩訶薩依五忍法以爲修行所謂伏忍信忍順忍無生忍皆上中下於寂滅忍而有上下名為菩薩修行般若波羅蜜多善男子初伏忍位起習種性

修十住行初發心相有恒河沙衆生見佛法僧發於十信所謂信心念心精進心慧心定心不退心戒心願心護法心迴向心具此十心而能少分化諸衆生超過二乘一切善地是爲菩薩初長養心爲聖胎故復次性種性菩薩修行十種波羅蜜多起十對治所謂觀察身受心法不淨諸苦無常無我治貪瞋癡三不善根起施慈慧三種善根觀察三世過去因忍現在因果忍未來果忍此位菩薩廣利衆生超過我見人見衆生等想外道倒想

所不能壞復次道種性菩薩修十回向起十
忍心謂觀五蘊色受想行識得戒忍定忍慧
忍解脫忍解脫知見忍觀三界因果得空忍
無想忍無願忍觀二諦假實諸法無常得無
常忍一切法空得無生忍此位菩薩作轉輪
王能廣化利一切衆生復次信忍菩薩謂歡
喜地離垢地發光地能斷三障色煩惱縛行
四攝法布施愛語利行同事修四無量心慈
無量心悲無量心喜無量心捨無量心具四
弘願斷諸纏蓋常化衆生修佛知見成無上

覺住三脫門空解脫門無相解脫門無願解
脫門此是菩薩摩訶薩從初發心至一切智
諸行根本利益安樂一切衆生復次順忍菩
薩謂焰慧地難勝地現前也能斷三障心煩
惱縛能於一身徧往十方億佛刹土現不可
說神通變化利樂衆生復次無生忍菩薩謂
遠行地不動地善慧地能斷三障色心習氣
而能示現不可說身隨類饒益一切衆生復
次寂滅忍者佛與菩薩同依此忍金剛喻定
住下忍位名爲菩薩至於上忍名一切智觀

勝義諦斷無明相是爲等覺一相無相平等
無二爲第十一一切智地非有非無湛然清
淨無來無去常住不變同真際等法性無緣
大悲常化衆生乘一切智乘來化三界善男
子諸衆生類一切煩惱業異熟果二十二根
不出三界諸佛示導應化法身亦不離此若
有說言於三界外別更有一衆生界者即是
外道大有經說大王我常語諸衆生但斷三
界無明盡者即名爲佛自性清淨名本覺性
即是諸佛一切智智由此得爲衆生之本亦

是諸佛菩薩行本是爲菩薩本所修行五忍
法中十四忍也佛言大王汝先問言菩薩云
何化衆生者菩薩摩訶薩應如是化從初一
地至後一地自所行處及佛行處一切知見
故若菩薩摩訶薩住百佛刹作贍部洲轉輪
聖王修百法明門以檀波羅蜜多住平等心
化四天下一切衆生若菩薩摩訶薩住千佛
刹作忉利天王修千法明門說十善道化一
切衆生若菩薩摩訶薩住萬佛刹作夜摩天
王修萬法明門依四禪定化一切衆生若菩

薩摩訶薩住億佛刹作觀史多天王修億法
明門行菩提分法化一切衆生若菩薩摩訶
薩住百億佛刹作化樂天王修百億法明門
二諦四諦化一切衆生若菩薩摩訶薩住千
億佛刹作他化自在天王修千億法明門十
二因緣智化一切衆生若菩薩摩訶薩住萬
億佛刹作初禪梵王修萬億法明門方便善
巧智化一切衆生若菩薩摩訶薩住百萬微
塵數佛刹作二禪梵王修百萬微塵數法明
門雙照平等神通願智化一切衆生若菩薩

摩訶薩住百萬億阿僧祇微塵數佛刹作三
禪梵王修百萬億阿僧祇微塵數法明門以
四無礙智化一切衆生若菩薩摩訶薩住不
可說不可說佛刹作第四禪大梵天王爲三
界主修不可說不可說法明門得理盡三昧
同佛行處盡三界源普利衆生如佛境界是
爲菩薩摩訶薩現諸王身化導之事十方如
來亦復如是證無上覺常徧法界利樂衆生
爾時一切大衆即從座起散不可說華焚不
可說香供養恭敬稱讚如來時波斯匿王即

於佛前以偈讚曰

世尊導師金剛體
八辯圓音爲開演
天人俱修出離行
五忍功德妙法門
三賢十聖忍中行
佛法衆海三寶藏
十善菩薩發大心
中下品善粟散王
習種銅輪二天下

心行寂滅轉法輪
時衆得道百萬億
能習一切菩薩道
十四菩薩能諦了
唯佛一人能盡源
無量功德於中攝
長別三界苦輪海
上品十善鐵輪王
銀輪三天性種性

道種堅德轉輪王
伏忍聖胎三十人
三世諸佛於中學
一切菩薩行根本
若得信心必不退
化利自他悉平等
歡喜菩薩轉輪王
權化有情遊百國
入理般若名爲住
初住一心具衆德

七寶金輪四天下
十住十行十迴向
無不由此伏忍生
是故發心心難
進入無生初地道
是名菩薩初發心
初照二諦平等理
檀施清淨利群生
住生德行名爲地
於勝義中而不動

離垢菩薩忉利王
戒足清淨悉圓滿
無相無緣真實性
發光菩薩夜摩王
善能通達三摩地
歡喜離垢與發光
具觀一切身口業
焰慧菩薩大精進
實智寂滅方便智
難勝菩薩得平等

現形六趣千國土
永離誤犯諸過失
無體無生無二照
應形徃萬諸佛刹
隱顯自在具三明
能滅色縛諸煩惱
法性清淨照皆圓
觀史天王遊億刹
達無生理照空有
化樂天王百億國

空空諦觀無二相
現前菩薩自在王
勝義智光能徧滿
焰慧難勝現前地
空慧寂然無緣觀
遠行菩薩初禪王
方便善巧悉平等
進入不動法流地
常觀勝義照無二
順道法愛無明習

垂形六趣靡不周
照見緣生相無二
徃千億土化衆生
能斷三障迷心惑
還照心空無量境
住於無相無生忍
常萬億土化群生
永無分段超諸有
二十一生空寂行
遠行大士獨能斷

不動菩薩二禪王	得變易身常自在
能於百萬微塵刹	隨其形類化衆生
悉知三世無量劫	於第一義常不動
善慧菩薩三禪王	能於千恒一時現
常在無爲空寂行	恒沙佛藏一念了
法雲菩薩四禪王	於億恒土化群生
始入金剛一切了	二十九生永已度
寂滅忍中不忍觀	一轉妙覺無等等
不動善慧法雲地	除前所有無明習
無明習相識俱轉	二諦理圓無不盡

正覺無相徧法界	三十生盡智圓明
寂照無爲真解脫	大悲廣現無與等
湛然不動常安隱	光明徧照無所照
三賢十聖住果報	唯佛一人居淨土
一切有情皆暫住	登金剛原常不動
如來三業德無量	隨諸衆生等憐愍
法王無上人中樹	普蔭大衆無量光
口常說法非無義	心智寂滅無緣照
人中師子爲演說	甚深句義未曾有
塵沙刹土悉震動	大衆歡喜皆蒙益

世尊善說十四王 是故我今頭面禮

爾時百萬億恒河沙大衆聞佛世尊及波斯
匿王說十四忍無量功德獲大法利聞法悟
解得無生忍入於正位爾時世尊告大衆言
是波斯匿王已於過去十千劫龍光王佛法
中爲四地菩薩我爲八地菩薩今於我前大
師子吼如是如是如汝所說得真實義不可
思議唯佛與佛乃知斯事善男子此十四忍
諸佛法身諸菩薩行不可思議不可稱量何
以故一切諸佛皆於般若波羅蜜多中生般

若波羅蜜多中化般若波羅蜜多中滅而實
諸佛生無所生化無所化滅無所滅第一無
二非相非無相無自無他無來無去如虛空
故善男子一切衆生性無生滅由諸法集幻
化而有蘊處界相無合無散法同法性寂然
空故一切衆生自性清淨所作諸行無縛無
解非因非果非不因果諸苦受行煩惱所知
我相人相知見受者一切空故法境界空空
無相無作不順顛倒不順幻化無六趣相無
四生相無聖人相無三寶相如虛空故善男

卷九

十四

子甚深般若無知無見不行不緣不捨不受
正住觀察而無照相行斯道者如虛空故法
相如是有心得心無所得心皆不可得是以
般若非即五蘊非離五蘊非即衆生非離衆
生非即境界非離境界非即行解非離行解
如是等相不可思量是故一切菩薩摩訶薩
所修諸行未至究竟而於中行一切諸佛知
如幻化得無住相而於中化故十四忍不可
思量善男子汝今所說此功德藏有六利益
一切衆生假使無量恒河沙數十地菩薩說

是功德百千億分如海一滴三世諸佛如實
能知一切賢聖悉皆稱讚是故我今略述所
說少分功德善男子此十四忍十方世界過
去現在一切菩薩之所修行一切諸佛之所
顯示未來諸佛菩薩摩訶薩亦復如是若佛
菩薩不由此門得一切智者無有是處何以
故諸佛菩薩無異路故善男子若人聞此住
忍行忍迴向忍歡喜忍離垢忍發光忍焰慧
忍難勝忍現前忍遠行忍不動忍善慧忍法
雲忍正覺忍能起一念清淨信者是人超過

百劫千劫無量無邊恒河沙劫一切苦難不生惡趣不久當得阿耨多羅三藐三菩提是時十億同名虛空藏菩薩摩訶薩與無量無數諸來大眾歡喜踊躍承佛威神普見十方恒沙諸佛各於道場說十四忍如我世尊所說無異各各歡喜如說修行般若波羅蜜多爾時世尊告波斯匿王汝先問云復以何相而住觀察菩薩摩訶薩應如是觀以幻化身而見幻化正住平等無有彼我如是觀察化利衆生然諸有情於久遠劫初剎那識異於

木石生得染淨各自能爲無量無數染淨識本從初剎那不可說劫乃至金剛終一剎那有不可說不可說識生諸有情色心二法色名色蘊心名四蘊皆積聚性隱覆真實大王此一色法生無量色眼得爲色耳得爲聲鼻得爲香舌得爲味身得爲觸堅持名地津潤名水煖性名火輕動名風生五識處名五色根如是展轉一色一心生不可說無量色心皆如幻故善男子有情之受依世俗立若有若無但生有情妄想憶念作業受果皆名世

諦三界六趣一切有情婆羅門刹帝利毗舍
首陀我人知見色法心法如夢所見善男子
一切諸名皆假施設佛未出前世諦幻法無
名無義亦無體相無三界名善惡果報六趣
名字諸佛出現為有情故說於三界六趣染
淨無量名字如是四九一切如呼聲響十六諸法相續
念念不住刹那刹那非一非異速起速滅非
斷非常諸有為法如陽焰故諸法相待所謂
色界眼界眼識界乃至法界意界意識界猶
如電光不定相待有無一異如第二月諸法

緣成蘊處界法如水上泡諸法因成一切有
情俱時因果異時因果三世善惡如空中雲
善男子菩薩摩訶薩住無分別無彼此相無
自他相常行化利相是故應知愚夫垢識染
著虛妄為相所縛菩薩照見知如幻士無有
體相但如空華是為菩薩摩訶薩住利自他
如實觀察說是法時會中無量人天大眾有
得伏忍空無生忍一地二地乃至十地無量
菩薩得一生補處

二諦品第四

爾時波斯匿王白佛言世尊勝義諦中有世俗諦不若言無者智不應二若言有者智不應一一二之義其事云何佛言大王汝於過去龍光王佛法中已問此義我今無說汝今無聽無說無聽是即名為一義二義汝今諦聽當為汝說爾時世尊即說偈言

溫九

十七

無相勝義諦 體非自他作 因緣如幻有 亦非自他作 法性本無性 勝義諦空如 諸有幻有法 三假集假有 無無諦實無 寂滅勝義空 諸法因緣有 有無義如是

有無本自二 譬如牛二角 照解見無二 二諦常不即 解心見無二 求二不可得 非謂二諦一 一亦不可得 於解常自一 於諦常自二 了達此一二 真入勝義諦 世諦幻化起 譬如虛空華 如影如毛輪 因緣故幻有 幻化見幻化 愚夫名幻諦 幻師見幻法 諦幻悉皆無 若了如是法 即解一二義 徧於一切法 應作如是觀 大王菩薩摩訶薩住勝義諦化諸有性佛及有情一而無二何以故有情菩提此二皆空

以有情空得置菩提空以菩提空得置有情
空以一切法空空故空何以故般若無相二
諦皆空謂從無明至一切智無自相無他相
於第一義見無所見若有修行亦不取著若
不修行亦不取著非行非不行亦不取著於
一切法皆不取著菩薩未成佛以菩提為煩
惱菩薩成佛時以煩惱為菩提何以故於第
一義而無二故諸佛如來與一切法悉皆如
故波斯匿王白佛言十方諸佛一切菩薩云
何不離文字而行實相佛言大王文字者謂

契經應頌記別諷誦自說緣起譬喻本事本
生方廣希有論議所有宣說音聲語言文字
章句一切皆如無非實相若取文字相者即
非實相大王修實相者如文字修實相即是
諸佛智母一切有情根本智母此即名為一
切智體諸佛未成佛與當佛為智母諸佛已
成佛即為一切智未得為性已得為智三乘
般若不生不滅自性常住一切有情此為覺
性若菩薩不著文字不離文字無文字相非
無文字能如是修不見修相是即名為修文

字者而能得於般若真性是爲般若波羅蜜
多大王菩薩摩訶薩護佛果護十地行護化
有情爲若此也波斯匿王白佛言真性是一
有情品類根行無量法門爲一爲無量耶佛
言大王法門非一亦非無量何以故由諸有
情色法心法五取蘊相我人知見種種根行
品類無邊法門隨根亦有無量此諸法性非
相非無相而非無量若菩薩隨諸有情見一
見二是即不見一二之義了知一二非一非
二即勝義諦取著一二若有若無即世俗諦

是故法門非一非二大王一切諸佛說般若
波羅蜜多我今說般若波羅蜜多無二無別
汝等大衆受持讀誦如說修行即爲受持諸
佛之法大王此般若波羅蜜多功德無量若
有恒河沙不可說諸佛是一一佛教化無量
不可說有情是一一有情皆得成佛是諸佛
等復教化無量不可說有情亦皆成佛是諸
佛等所說般若波羅蜜多有無量不可說那
庾多億偈說不可盡於諸偈中而取一偈分
爲千分復於千分而說一分句義功德尚無

窮盡何況如是無量句義所有功德若有人
能於此經中起一念淨信是人即超百劫千
劫百千萬劫生死苦難何況書寫受持讀誦
為人解說所得功德即與十方一切諸佛等
無有異當知此人諸佛護念不久當成阿耨
多羅三藐三菩提說是法時有十億人得三
空忍百萬億人得大空忍無量菩薩得住十
地

仁王護國般若波羅蜜多經卷上

音釋

惕他歷切 緬彌充切 祛權于切 緹田黎切
也帛褰 褰丘虔切 襲席入切 樂盧九切 慍烏貫切
切削版 贖贖士革切 遠遠思 惋烏貫切
贖也 贖贖士革切 遠遠思 慍烏貫切

仁王護國般若波羅蜜多經卷下

溫十

唐三藏沙門大廣智不空譯

護國品第五

爾時世尊告波斯匿王等諸大國王諦聽諦聽我為汝等說護國法一切國土若欲亂時有諸災難賊來破壞汝等諸王應當受持讀誦此般若波羅蜜多嚴飾道場置百佛像百菩薩像百師子座請百法師解說此經於諸座前然種種燈燒種種香散諸雜華廣大供養衣服卧具飲食湯藥房舍床座一切供事

每日二時講讀此經若王大臣比丘比丘尼優婆塞優婆夷聽受讀誦如法修行災難即滅大王諸國土中有無量鬼神一一復有無量眷屬若聞是經護汝國土若國欲亂鬼神先亂鬼神亂故即萬人亂當有賊起百姓喪亡國王太子王子百官互相是非天地變怪日月衆星失時失度大火大水及大風等是諸難起皆應受持講讀此般若波羅蜜多若於是經受持讀誦一切所求官位富饒男女慧解行來隨意人天果報皆得滿足疾疫厄

難即得除愈杻械枷鎖檢繫其身皆得解脫
破四重戒作五逆罪及毀諸戒無量過咎悉
得消滅大王往昔過去釋提桓因為頂生王
領四軍衆來上天宮欲滅帝釋時彼天王即
依過去諸佛教法敷百高座請百法師講讀
般若波羅蜜多經頂生即退天衆安樂大王
昔天羅國王有一太子名曰斑足登王位時
有外道師名為善施與王灌頂乃令斑足取
千王頭以祀塚間摩訶迦羅大黑天神自登
王位已得九百九十九王唯少一王北行萬

里乃得一王名曰普明其普明王白斑足言
願聽一日禮敬三寶飯食沙門斑足聞已即
便許之其王乃依過去諸佛所說教法敷百
高座請百法師一日二時講說般若波羅蜜
多八千億偈時彼衆中第一法師為普明王
而說偈言

溫十

二

劫火洞然大千俱壞須彌巨海磨滅無餘
梵釋天龍諸有情等尚皆殄滅何況此身
生老病死憂悲苦惱怨親逼迫能與願違
愛欲結使自作瘡疣三界無安國有何樂

有爲不實從因緣起盛衰電轉變有即無
諸界趣生隨業緣現如影如響一切皆空
識由業漂乘四大起無明愛縛我我所生
識隨業遷身即無主應知國土幻化亦然
爾時法師說此偈已時普明王聞法悟解證
空三昧王諸眷屬得法眼空其王即便詣天
羅國諸王衆中而作是言仁等今者就命時
到悉應誦持過去諸佛所說般若波羅蜜多
偈諸王聞已亦皆悟解得空三昧各各誦持
時斑足王問諸王言汝等今者皆誦何法爾

時普明王即以上偈答斑足王王聞是法亦
證空定歡喜踊躍告諸王言我爲外道邪師
所誤非汝等咎汝各還國當請法師解說般
若波羅蜜多時斑足王以國付弟出家爲道
得無生法忍大王過去復有五千國王常誦
此經現生獲報汝等十六諸大國王三修護國
法應當如是受持讀誦解說此經若未來世
諸國王等爲欲護國護自身者亦應如是受
持讀誦解說此經說是法時無量人衆得不
退轉阿脩羅等得生天上無量無數欲色諸

天得無生忍

不思議品第六

爾時十六國王及諸大衆聞佛說此般若波羅蜜多甚深句義歡喜踊躍散百萬億衆寶蓮華於虛空中成寶華座十方諸佛無量大衆共坐此座說般若波羅蜜多是諸大衆持十千金蓮華散釋迦牟尼佛上合成華輪蓋諸大衆復散八萬四千芬陀利華於虛空中成白雲臺臺中光明王佛與十方諸佛無量大衆演說般若波羅蜜多是諸大衆持曼陀

羅華散釋迦牟尼佛及諸衆會復散曼殊沙華於虛空中變作金剛寶城城中師子奮迅王佛共十方諸佛大菩薩衆演說勝義般若波羅蜜多復散無量天諸妙華於虛空中成寶雲蓋徧覆三千大千世界是華蓋中雨恒河沙華從空而下時波斯匿王及諸大衆見是事已歎未曾有合掌向佛而作是言願過去現在未來諸佛常說般若波羅蜜多願諸衆生常得見聞如我今日等無有異佛言大王如汝所說此般若波羅蜜多是諸佛母諸

菩薩母不共功德神通生處諸佛同說能多
利益是故汝等常應受持爾時世尊為諸大
眾現不可思議神通變化一華入無量華無
量華入一華一佛土入無量佛土無量佛土
入一佛土一塵刹土入無量塵刹土無量塵
刹土入一塵刹土無量大海入一毛孔無量
須彌入芥子中一佛身入無量眾生身無量
眾生身入一佛身大復現小小復現大淨復
現穢穢復現淨佛身不可思議眾生身不可
思議乃至世界不可思議當佛現此神變之

時十千女人現轉女身得神通三昧無量天
人得無生法忍無量阿脩羅等成菩薩道恒
河沙菩薩現身成佛

奉持品第七

爾時波斯匿王覩佛神變見千華臺上徧照
如來千華葉上千化身佛千華葉中無量諸
佛各說般若波羅蜜多白佛言世尊如是無
量般若波羅蜜多不可識識不可智知云何
諸善男子於此經中明了覺解為人演說佛
言大王汝今諦聽從初習忍至金剛定如法

修行十三觀門皆爲法師依持建立汝等大
衆應當如佛而供養之百千萬億天妙香華
而以奉上善男子其法師者習種性菩薩若
比丘比丘尼優婆塞優婆夷修十住行見佛
法僧發菩提心於諸衆生利樂悲憫自觀已
身六界諸根一切無常苦空無我了知業行
生死涅槃能利自他饒益安樂聞讚佛毀佛
心定不動聞有佛無佛心定不退三業無失
起六和敬方便善巧調伏衆生勤學十智神
通化利下品修習八萬四千波羅蜜多善男

子習忍以前經十千劫行十善行有退有進
譬如輕毛隨風東西若至忍位入正定聚不
作五逆不謗正法知我法相悉皆空故住解
脫位於一阿僧祇劫修習此忍能起勝行復
次性種性菩薩住無分別修十慧觀捨財命
故持淨戒故心謙下故利自他故生死無亂
故無相甚深故達有如幻故不求果報故得
無礙解故念念示現佛神力故對治四倒三
不善根三世惑業十顛倒故我人知見念念
虛僞了達名假受假法假皆不可得無自他

相住真實觀中品修習八萬四千波羅蜜多
於二阿僧祇劫行諸勝行得堅忍位復次道
種性菩薩住堅忍中觀諸法性得無生滅四
無量心能破諸闇常見諸佛廣興供養常學
諸佛住迴向心所修善根皆如實際能於三
昧廣作佛事現種種身行四攝法住無分別
化利衆生智慧明了甚深觀察一切行願普
皆修習能爲法師調御有情善觀五蘊三界
二諦無自他相得如實性雖常修勝義而受
生三界何以故業習果報未壞盡故於人天

中順道生故上品修習八萬四千波羅蜜多
於三阿僧祇劫修二利行廣大饒益得善調
伏諸三摩地住勝觀察修出離行能證平等
聖人地故復次歡喜地菩薩摩訶薩起愚夫
地生如來家住平等忍初無相智照勝義諦
一相平等非相無相斷諸無明滅^六三界貪未
來無量生死永不生故大悲爲首起諸大願
於方便智念念修習無量勝行非證非不證
一切徧學故非住非不住向一切智故行於
生死魔不動故離我我所無怖畏故無自他

相常化衆生故自在願力生諸淨土故善男子此初覺智非如非智非有非無無有二相方便妙用非倒非住非動非靜二利自在如水與波非一非異智起諸波羅蜜多亦非一異於四阿僧祇劫滿足修習百萬行願此地菩薩無三界業習更不造新由隨智力以願生故念念常行檀波羅蜜多布施愛語利行同事廣大清淨善能安住饒益衆生復次離垢地菩薩摩訶薩四無量心最勝寂滅斷瞋等習修一切行所謂遠離殺害不與不取心

無染欲得真實語得和合語得柔軟語得調伏語常行捨心常起慈心住正真心寂靜純善離破戒垢行大慈觀念念現前於五阿僧祇劫具足清淨戒波羅蜜多志意勇猛永離諸染復次發光地菩薩摩訶薩住無分別滅誦十無明闇於無相忍而得三明悉知三世無來七無去依四靜慮四無色定無分別智次第隨順具足勝定得五神通現身大小隱顯自在天眼清淨悉見諸趣天耳清淨悉聞衆聲以他心智知衆生心宿住能知無量差別於六

阿僧祇劫行一切忍波羅蜜多得大總持利
益安樂復次焰慧地菩薩摩訶薩修行順忍
無所攝受永斷微細身邊見故修習無邊菩
提分法念處正勤神足根力覺道具足爲欲
成就力無所畏不共佛法於七阿僧祇劫修
習無量精進波羅蜜多遠離懈怠普利衆生
復次難勝地菩薩摩訶薩以四無畏隨順真
如清淨平等無差別相斷隨小乘樂求涅槃
集諸功德具觀諸諦此苦聖諦集滅道諦世
俗勝義觀無量諦爲利衆生習諸技藝文字

醫方讚詠戲笑工巧呪術外道異論吉凶占
相一無錯謬但於衆生不爲損惱爲利益故
成悉開示漸令安住無上菩提知諸地中出
道障道於八阿僧祇劫常修三昧開發諸行
復次現前地菩薩摩訶薩得上順忍住三脫
門能盡三界集因集業麤現行相大悲增上
觀諸生死無明闇覆業集識種名色六處觸
受愛取有生老死等皆由著我無明業果非
有非無一相無相而不二故於九阿僧祇劫
行百萬空無相無願三昧得一切般若波羅

蜜多無邊光照復次遠行地菩薩摩訶薩修
無生忍證法無別斷諸業果細現行相住於
滅定起殊勝行雖常寂滅廣化衆生示入聲
聞常隨佛智示同外道示作魔王隨順世間
而常出世於十阿僧祇劫行百萬三昧善巧
方便廣宣法藏^{四十}一切莊嚴皆得圓滿復次不
動地菩薩摩訶薩住無生忍體無增減斷諸
功用心心寂滅無身心相猶如虛空此菩薩
佛心菩提心涅槃心悉皆不起由本願故諸
佛加持能一念頃而起智業雙照平等以十

力智徧不可說大千世界隨諸衆生普皆利
樂於千阿僧祇劫滿足百萬大願心心趣入
一切種一切智智復次善慧地菩薩摩訶薩
住上無生忍滅心心相證智自在斷無礙障
具大神通修力無畏善能守護諸佛法藏得
無礙解法義詞辯演說正法無斷無盡一刹
那頃於不可說諸世界中隨諸衆生所有問
難一音解釋普令歡喜於萬阿僧祇劫能現
百萬恒河沙等諸佛神力無盡法藏利益圓
滿復次法雲地菩薩摩訶薩無量智慧思惟

觀察從發信心經百萬阿僧祇劫廣集無量
助道法增長無邊大福智證業自在斷神通
障於一念頃能徧十方百萬億阿僧祇世界
微塵數國土悉知一切衆生心行上中下根
爲說三乘普令修習波羅蜜多入佛行處力
無所畏隨順如來寂滅轉依善男子從初習
忍至金剛定皆名爲伏一切煩惱無相信忍
照勝義諦滅諸煩惱生解脫智漸漸伏滅以
生滅心得無生滅此心若滅即無明滅金剛
定前所有知見皆不名見唯佛頓解具一切

智所有知見而得名見善男子金剛三昧現
在前時而亦未能等無等等譬如有人登大
高臺普觀一切無不斯了若解脫位一相無
相無生無滅同真際等法性滿功德藏住如
來位善男子如是諸菩薩摩訶薩受持解說
皆徃十方諸佛刹土利安有情通達實相如
我今日等無有異善男子十方法界一切如
來皆依此門而得成佛若言越此得成佛者
是魔所說非是佛說是故汝等應如是知如
是見如是信解爾時世尊欲重宣此義而說

偈言

彼伏忍菩薩	於佛法長養	堅固三十心
名為不退轉	初證平等性	而生諸佛家
由初得覺悟	名為歡喜地	遠離於染汙
瞋等種種垢	具戒德清淨	名為離垢地
滅壞無明闇	而得諸禪定	照曜由慧光
名為發光地	清淨菩提分	遠離身邊見
智慧皎熾然	名為焰慧地	如實知諸諦
世間諸技藝	種種利群生	名為難勝地
觀察緣生法	無明至老死	能證彼甚深

名為現前地	方便三摩地	示現無量身
善巧應群生	名為遠行地	住於無相海
一切佛加持	自在破魔軍	名為不動地
得四無礙解	一音演一切	聞者悉歡喜
名為善慧地	智慧如密雲	徧滿於法界
普灑甘露法	名為法雲地	滿足無漏戒
常淨解脫身	寂滅不思議	名為一切智
佛告波斯匿王我滅度後法欲滅時一切有情造惡業故令諸國土種種災起諸國王等為護自身太子王子后妃眷屬百官百姓一		

切國土即當受持此般若波羅蜜多皆得安樂我以是經付囑國王不付比丘比丘尼優婆塞優婆夷所以者何無王威力不能建立是故汝等常當受持讀誦解說大王吾今所化大千世界百億須彌百億日月一一須彌有四天下此瞻部洲十六大國五百中國十萬小國是諸國中若七難起一切國王爲除難故受持解說此般若波羅蜜多七難即滅國土安樂波斯匿王言云何七難佛言一者日月失度日色改變白色赤色黃色黑色或

二三四五日並照月色改變赤色黃色日月薄蝕或有重輪一二三四五重輪現二者星辰失度彗星木星火星金星水星土等諸星各各爲變或時畫出三者龍火鬼火人火樹火大火四起焚燒萬物四者時節改變寒暑不恒冬雨雷電夏霜冰雪雨土石山及以砂礫非時降雹雨赤黑水江河汎漲流石浮山五者暴風數起昏蔽日月發屋拔樹飛沙走石六者天地亢陽陂池竭涸草木枯死百穀不成七者四方賊來侵國內外兵戈競起百

姓喪亡大王我今畧說如是諸難其有日晝不現月夜不現天種種災無雲雨雪地種種災崩裂震動或復血流鬼神出現鳥獸怪異如是災難無量無邊一一災起皆須受持讀誦解說此般若波羅蜜多爾時十六國王聞佛所說皆悉驚怖波斯匿王白佛言世尊何故天地有是災難佛言大王由瞻部洲大小國邑一切人民不孝父母不敬師長沙門婆羅門國王大臣不行正法由此諸惡有是難興大王般若波羅蜜多能出生一切諸佛法

一切菩薩解脫法一切國王無上法一切有情出離法如摩尼寶體具衆德能鎮毒龍諸惡鬼神能遂人心所求滿足能應輪王名如意珠能令難陀跋難陀等諸大龍王降靈甘雨潤澤草木若於闇夜置高幢上光照天地明如日出此般若波羅蜜多亦復如是汝等諸王應作寶幢及以幡蓋燒燈散華廣大供養寶函盛經置於寶案若欲行時常導其前所在住處作七寶帳衆寶爲座置經於上種種供養如事父母亦如諸天奉事帝釋大王

我見諸國一切人王皆由過去侍五百佛恭敬供養得爲帝主一切聖人得道果者來生其國作大利益若王福盡無道之時聖人捨去災難競起大王若未來世有諸國王建立正法護三寶者我令五方菩薩摩訶薩衆往護其國東方金剛手菩薩摩訶薩手持金剛杵散青色光與四俱胝菩薩往護其國南方金剛寶菩薩摩訶薩手持金剛摩尼放日色光與四俱胝菩薩往護其國西方金剛利菩薩摩訶薩手持金剛劒放金色光與四俱胝

菩薩往護其國北方金剛藥叉菩薩摩訶薩手持金剛鈴放琉璃色光與四俱胝藥叉往護其國中方金剛波羅蜜多菩薩摩訶薩手持金剛輪放五色光與四俱胝菩薩往護其國是五菩薩摩訶薩各與如是無量大衆於汝國中作大利益當立形像而供養之爾時金剛手菩薩摩訶薩等即從座起頂禮佛足却住一面而白佛言世尊我等本願承佛神力十方世界一切國土若有此經受持讀誦解說之處我當各與妙是眷屬於一念頃即

至其所守護正法建立正法令其國界無諸
災難刀兵疾疫一切皆除世尊我有陀羅尼
能加持擁護是一切佛本所修行速疾之門
若人得聞一經於耳所有罪障悉皆消滅況
復誦習而令通利以法威力當令國界永無

衆難即於佛前異口同音說陀羅尼曰

娜謨囉怛娜^{合二}怛囉^{合二}夜野^一娜莫^引阿哩

夜^{合二}吠^{切無}蓋路者娜^引野^二怛他^引薩多^引

夜阿囉訶^{合二}諦^三三藐三沒馱^引野^四娜莫

阿^引哩野^{合二}三滿多跋捺囉^{引二}合野^六冒地

薩怛縛^{引二}合野^七摩賀薩怛縛^{引一}合野^八摩

賀迦^引嚕拏迦^引野^九怛你野他^引枳穰^{合二}

娜鉢囉^{合二}你^引閉^一惡乞叉^{合二}野句勢^二鉢

囉^{合二}底婆^引娜縛底^三薩縛沒馱^引縛路枳

諦^{四十}喻誡跋哩你濕跋^{合二}寧^{五十}儼避^引囉努

囉縛誡^引係^{六十}底哩野^{合二}特縛^{十七}跋哩你

濕跋^{合二}寧^{八十}冒地質多散惹娜你^{九十}薩縛^引

毗臚迦^引毗色訖諦^{二十}合達磨娑^引誡囉三

步諦^{二十}阿暮伽室囉^{合二}縛儼^{二十}摩賀三

滿多跋捺囉步彌^{三十}涅^切逸哩野^{合二}諦^{十二}

四尾野合鷄囉拏_{二十}跋哩鉢囉_{合二}跋你_{十二}
六薩縛悉馱_{二十}娜麼塞訖哩_{合二}諦_{二十}薩
縛胃地薩怛縛_{二十九}散惹娜你_{十三}婆誡縛
底_{丁以切}沒馱_引麼諦_{三十}阿囉妳迦囉妳
三十阿囉拏迦囉妳_{四十}摩賀鉢囉_{合二}枳穰
十五合三播囉弭諦娑縛_{合二}賀_{三十}
爾時世尊聞是說已讚金剛手等諸菩薩言
善哉善哉若有誦持此陀羅尼者我及十方
諸佛悉常加護諸惡鬼神敬之如佛不久當
得阿耨多羅三藐三菩提大王吾以此經付

屬汝等毗舍離國憍薩羅國室羅筏國摩伽
陀國波羅痾斯國迦毗羅國拘尸那國憍睺
彌國般遮羅國波吒羅國末吐羅國烏尸尼
國奔吒跋多國提婆跋多國迦尸國瞻波國
如是一切諸國王等皆應受持般若波羅蜜
多時諸大衆阿脩羅等聞佛所說諸災難事_{十四}
身毛皆豎高聲唱言願我未來不生彼國時
十六王即捨王位修出家道具八勝處十一
切處得伏忍信忍無生法忍爾時一切人天
衆阿脩羅等散曼陀羅華曼殊沙華婆師迦

華蘇曼那華以供養佛隨其種性得三脫門
生空法空菩提分法無量無數菩薩摩訶薩
散拘勿頭華波頭摩華而供養佛無量三昧
悉皆現前得住順忍無生法忍無量無數菩
薩摩訶薩得恒河沙諸三昧門真俗平等具
無礙解常起大悲於百萬億阿僧祇佛剎微
塵數世界廣利衆生現身成佛

囑累品第八

佛告波斯匿王今誠汝等吾滅度後正法欲
滅後五十年後五百年後五千年無佛法僧

此經三寶付諸國王建立守護令我四部諸
弟子等受持讀誦解其義理廣爲衆生宣說
法要令其修習出離生死大王後五濁世一
切國王王子大臣自恃高貴破滅吾教明作
制法制我弟子比丘比丘尼^{十五}不聽出家修行
正道亦復不聽造佛塔像白衣高座比丘地
立與兵奴法等無有異當知爾時法滅不久
大王破國因緣皆汝自作恃已威力制四部
衆不聽修福諸惡比丘受別請法知識比丘
共爲一心互相親善齋會求福是外道法都

非我教百姓疾疫無量苦難當知爾時國土
破滅大王法末世時國王大臣四部弟子各
作非法橫與佛教作諸過咎非法非律繫縛
比丘如彼獄囚當知爾時法滅不久大王我
滅度後四部弟子一切國王王子百官乃是
任持護三寶者而目破滅如師子身中蟲自
食師子肉非外道也壞我法者得大過咎正
法衰薄民無正行諸惡漸增其壽日減無復
孝子六親不和天龍不祐惡鬼惡龍日來侵
害災怪相繼爲禍縱橫當墮地獄傍生餓鬼

若得爲人貧窮下賤諸根不具如影隨形如
響應聲如人夜書火滅字存毀法果報亦復
如是大王未來世中一切國王王子大臣與
我弟子橫立記籍設官典主大小僧統非理
役使當知爾時佛法不久大王未來世中一
切國王四部弟子當依十方一切諸佛常所
行道建立流通而惡比丘爲求名利不依我
法於國王前自說過患作破法緣其王不別
信受此語橫立制法不依佛戒當知爾時法
滅不久大王未來世中國王大臣四部弟子

自作破法破國因緣身自受之非佛法咎天
龍捨去五濁轉增若具說者窮劫不盡爾時
十六大國王聞說未來如是諸誠悲啼號泣
聲動三千天地昏闇光明不現時諸王等各
各至心受持佛語不制四部出家學道當如
佛敎爾時恒河沙等無量大衆皆共歎言當
爾之時世間空虛是無佛世爾時波斯匿王
白佛言世尊當何名此經我等云何奉持佛
告大王此經名爲仁王護國般若波羅蜜多
亦得名爲甘露法藥若有服行能愈諸疾大

王般若波羅蜜多所有功德猶如虛空不可
測量若有受持讀誦之者所獲功德能護仁
王及諸衆生猶如垣牆亦如城壁是故汝等
應當受持佛說是經已彌勒師子月等無量
菩薩摩訶薩舍利弗須菩提等無量聲聞欲
界色界無量天人比丘比丘尼優婆塞優婆
夷阿脩羅等一切大衆聞佛所說皆大歡喜
信受奉行

仁王護國般若波羅蜜多經卷下